



GUÍA RÁPIDA

[Para empezar]

Introducción

Gracias por la adquisición de la QL-1050/1050N. Esta guía describe brevemente los pasos para comenzar a utilizar su QL-1050/1050N. Si desea obtener información más detallada, consulte la Guía de Usuario del software. Guía de Usuario del Software se encuentra en la carpeta Manuals del CD-ROM suministrado con la QL-1050/1050N.

Declaración de conformidad con la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) (Para EE.UU. solamente)

Parte responsable: Brother International Corporation
100 Somerset Corporate Boulevard
Bridgewater, NJ 08807-0911 USA
TEL: (908) 704-1000

declara que el producto

Nombre del producto: Impresora de etiquetas QL-1050

Número del modelo:

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede provocar interferencias nocivas, y (2) este dispositivo debe aceptar las interferencias recibidas, incluidas las interferencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

Este equipo ha sido probado y se ha encontrado que está de acuerdo con los límites para un dispositivo digital de Clase B, consecuentemente con la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, emplea y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con el manual de instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las radiofrecuencias. Sin embargo, no se garantiza que tales interferencias no ocurrirán en una instalación particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que podría determinarse desconectando y volviendo a conectar la alimentación del mismo, se insta al usuario que a tráte de eliminar tales interferencias mediante una o más de las medidas siguientes:

- Reorientación o reubicación de la antena receptora.
- Aumento de la separación entre el equipo y el receptor.
- Conexión del equipo a una toma de corriente de la pared de un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte a su distribuidor autorizado Canon o a un técnico especializado en radio/TV para que le ofrezca sus servicios al respecto.
- El cable de interfaz suministrado deberá utilizarse a fin de asegurar el cumplimiento con los límites para un dispositivo digital de Clase B.
- Deberá utilizarse un cable de interfaz apantallado a fin de asegurar el cumplimiento con los límites para un dispositivo digital de Clase B.
- Los cambios o las modificaciones no aprobadas expresamente por Brother Industries Ltd. pueden anular la autorización para utilizar el equipo.

Precauciones de seguridad y otra información

- Para conectar/desconectar el cable de alimentación en/du una toma de corriente, sujete siempre el enchufe. No tire del cable cuando lo desconecte de una toma de corriente. Los hilos del cable podrían dañarse.
- No utilice el cable de alimentación suministrado para otros productos. No utilice el cable de alimentación si está dañado.
- Desconecte el cable de alimentación y deje de utilizar inmediatamente la impresora si nota olor anormal, calor, decoloración, deformación, o cualquier anomalía mientras está utilizando la impresora.
- No conecte/desconecte el cable de alimentación en/du una toma de corriente con las manos húmedas.
- Cuando utilice la impresora, evite el uso de una toma de corriente que no sea fácilmente accesible.
- Coloque la impresora cerca de una toma de corriente estándar fácilmente accesible.
- Las partes internas de la impresora de etiquetas estarán muy calientes inmediatamente después de haberla utilizado. No toque el cabezal de impresión con las manos desnudas, porque podría quemarse.
- No coloque la QL-1050/1050N a la luz solar directa, cerca de aparatos de calefacción, ni otras fuentes de calor, ni en ningún lugar donde expuesta a temperaturas extremadamente altas o bajas, a humedad elevada, o a mucho polvo. Margen de temperaturas de operación estándar: 10°C a 35°C (50F a 95F).
- Si cuando utiliza la impresora, colóquela sobre un escritorio, un estante, o una mesa estables.
- No limpie la máquina con alcohol ni con otros disolventes orgánicos. Utilice solamente un paño suave y seco.
- Elimine el polvo de la impresora antes de utilizarla.
- Si el papel se atasca debido a la adhesión de la superficie de la guía del papel con algodón húmedo en etanol o alcohol isopropílico (para limpieza).
- No toque el cabezal de impresión térmica. Podrían producirse problemas de impresión.
- No inserte ningún objeto ni bloquee la salida de las etiquetas, el puerto USB, ni el puerto en serie.
- No coloque objetos pesados sobre la QL-1050/1050N. No utilice la QL-1050/1050N con objetos extraños en su interior. Si dentro de la QL-1050/1050N entra agua, algún objeto metálico, o cualquier materia extraña, desconecte la toma de corriente, y póngase en contacto con el Centro de Servicio Brother.
- No coloque la bolsa plástica de embalaje cerca de su cara, boca, o nariz, porque existiría el riesgo de asfixia. Tire la bolsa plástica o manténgala fuera del alcance de los niños.
- Para desmontar la impresora, tire del cordón de alimentación.
- La cantidad del contendor no es reemplazable. El número medio de cortes dependerá del entorno de operación.
- No toque la cuchilla de la unidad del contendor.
- El rascar la superficie impresa de la etiqueta con las uñas o con objetos metálicos, o el tocarla con las manos húmedas con agua, sudor, crema, etc., puede hacer que el color cambie o se desvanezca.
- Algunos rollos DK utilizan adhesivo permanente para sus etiquetas. Estas etiquetas no podrán despegarse fácilmente después de haber sido adheridas.
- No utilice etiquetas para discos CD/DVD en un reproductor de carga de discos CD/DVD a través de ranura, en el que el disco CD se desliza dentro de una ranura de un reproductor de CD/DVD.
- No utilice etiquetas para discos CD/DVD en un reproductor de carga de discos CD/DVD a través de ranura, en el que el disco CD se desliza dentro de una ranura de un reproductor de CD/DVD.
- No utilice etiquetas para discos CD/DVD a discos CD/DVD diseñados para utilizarse con impresoras de inyección de tinta. Las etiquetas se despegan fácilmente de estos discos, y la utilización de discos con etiquetas despegadas podría resultar en la pérdida o el daño de datos.
- Cuando adhiera etiquetas a discos CD/DVD, utilice el aplicador suministrado con los rollos de etiquetas para discos CD/DVD. Si no lo hiciera, podría dañar el reproductor de discos CD/DVD.
- El usuario será el único responsable de la adhesión de etiquetas en discos CD/DVD. Brother no aceptará ninguna responsabilidad por la pérdida o daño de datos causada por la utilización inadecuada de etiquetas para discos CD/DVD.
- Indicación del indicador luminoso
- Encendido en verde - La QL-1050/1050N está funcionando normalmente.
- Parpadeando en negro - La impresora está recibiendo datos. No la apague.
- Encendido en naranja - La cubierta está abierta.
- Parpadeando en naranja - En entramiento.
- Parpadeando en rojo - Errores (corregibles por el usuario)
- Encendido en rojo - Errores del sistema (no corregibles por el usuario)
- Microsoft y Windows son marcas comerciales registradas de Microsoft Corporation, EE.UU.
- Macintosh y Mac OS son marcas comerciales registradas de Apple Computer, Inc.
- Los nombres de otro software o productos utilizados en este documento son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de las compañías respectivas que los desarrollaron.

5 Instalación de software

El procedimiento de instalación varía en función del sistema operativo que se ejecuta en su PC. Para instalar el software, consulte el procedimiento de instalación para el sistema operativo correspondiente.

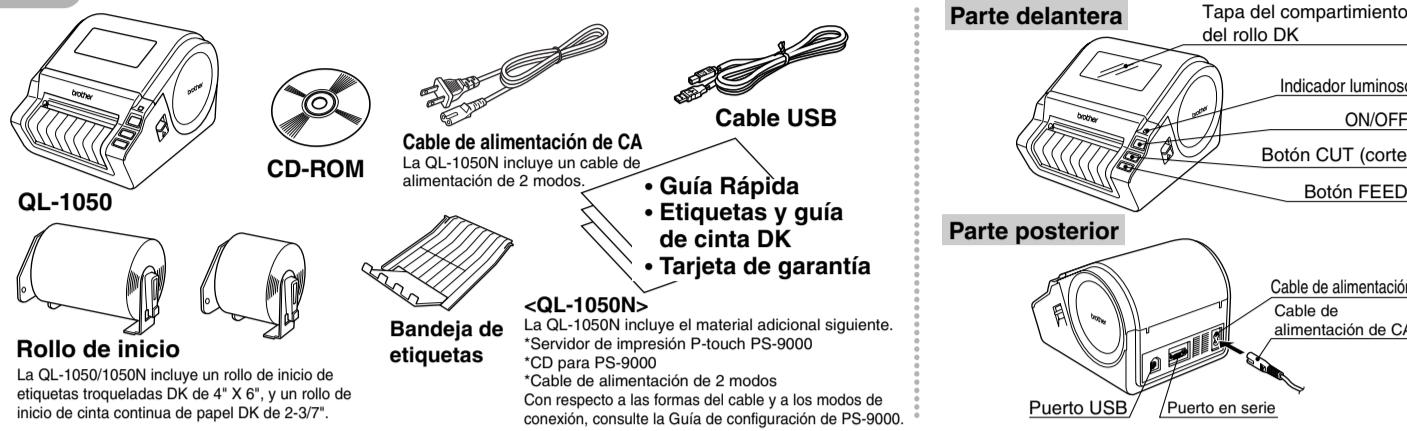
Si utiliza la QL-1050N, lea los manuales de PS-9000 y siga sus indicaciones.

Si se trabaja con Microsoft® Windows® Me/2000 Professional/XP (Home/Professional)

- Inicie el PC y coloque el CD-ROM en la unidad de CD-ROM.**
Se iniciará el instalador de la serie QL, y se visualizará la pantalla de configuración de P-touch.
• Es posible que la pantalla tarde un poco en visualizarse.
• Si no se inicia automáticamente, haga doble clic en el icono "Setup.exe" del CD-ROM.
- Haga clic en "Standard Installation".**
Se iniciarán los preparativos para la instalación del software y se visualizará la pantalla License Agreement (Acuerdo de Licencia).
Cada botón selecciona las operaciones siguientes.
 - Instalación estándar**
Se instalarán P-touch Editor 4.2, P-touch Address Book 1.0, Printer Driver, y Software User's Guide.
 - Instalación personalizada**
Podrán instalarse individualmente P-touch Editor 4.2, P-touch Address Book 1.0, Printer Driver, y Software User's Guide.
 - Display User's Guide (Visualizar la Guía de Usuario)**
El manual en formato PDF de la Guía de Usuario del software podrá verse sin instalar realmente el software de la QL-1050/1050N.
 - Acrobat Reader will be installed. (Se instalará Acrobat Reader)**
Usted podrá instalar Adobe® Acrobat® Reader® para ver la Guía de Usuario del software (Manual en formato PDF).
 - Se instalará Adobe® Acrobat® Reader® 5.1.** Si usted ya tiene una versión posterior instalada, no necesitará instalar este programa.
- Lea cuidadosamente el Acuerdo de Licencia. Si está de acuerdo con los términos y condiciones del Acuerdo de Licencia, haga clic en [Yes] (Sí) para continuar la instalación.**
Se visualizará la pantalla Información del cliente.
- Introduzca su nombre de usuario y el nombre de la compañía, y después haga clic en [Next] (Siguiente).**
Se visualizará la pantalla Choose the Destination Location (Elegir el lugar de destino).
- Haga clic en [Next] (Siguiente).**
Se visualizará la pantalla Add shortcut (Añadir acceso directo).
Para instalar en una carpeta diferente, haga clic en [Browse] (Examinar) y seleccione otra carpeta.
- Ponga una marca de verificación en los lugares en los que desee que el instalador añada accesos directos al programa, y haga clic en [Next] (Siguiente).**
Se visualizará la pantalla Start Copying Files (Iniciar la copia de archivos).
- Haga clic en [Next] (Siguiente).**
Se visualizará la pantalla Add shortcut.
- Ponga una marca de verificación en los lugares en los que desee que el instalador añada accesos directos al programa, y haga clic en [Next] (Siguiente).**
Se visualizará la pantalla Start Copying Files (Iniciar la copia de archivos).
- Haga clic en [Finish] (Finalizar).**
La instalación del software habrá finalizado. Para completar la instalación del controlador, conecte la impresora al PC y presione el botón ON/OFF para encender la impresora.
Aparecerá la pantalla Choose the Place to Connect the Printer (Elegir el lugar en el que deseas conectar la impresora).
• Cuando inicie P-touch Editor, haga clic en [Start] (Inicio) - [All Programs (Programas)] (Todos los programas (Programas)) - [Brother P-touch] - [P-touch Editor 4.2].
• Cuando inicie el Libro de direcciones de P-touch, haga clic en [Start] (Inicio) - [All Programs (Programas)] (Todos los programas (Programas)) - [Brother P-touch] - [P-touch Address Book 1.0].
- Haga clic en [Finish] (Finalizar).**
Cuando finalice la instalación, es posible que se le indique que reinicie su PC. Para reiniciar el PC, seleccione "Restart" (Reiniciar) y haga clic en [Finish] (Finalizar).
- Haga clic en [Finish] (Finalizar).**
Cuando finalice el software instalado.
- Consulte el reverso si desea ver un ejemplo de cómo crear una etiqueta.**

1 Desembalaje de la QL-1050/1050N

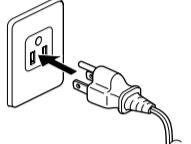
Compruebe que el paquete contiene los siguientes elementos antes de utilizar la QL-1050/1050N. Si falta o hay algún elemento dañado, póngase en contacto con su proveedor Brother.



2 Conexión a la fuente de alimentación

Conecte el cable de alimentación de CA suministrado a la QL-1050/1050N y después enchúfelo en una toma de corriente estándar.

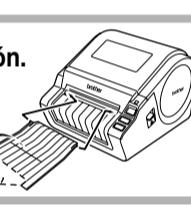
- Compruebe que la toma de corriente es de 120 V ca antes de enchufar el cable.
- Retire el cable de alimentación de la toma de corriente cuando termine de utilizar la QL-1050/1050N.
- No tire del cable cuando lo desenchufe de la toma de corriente. Los hilos conductores del cable se podrían dañar.



3 Instalación de rollos DK

Coloque la impresora cerca de la toma de corriente, donde el enchufe del cable de alimentación pueda desconectarse fácilmente.

- Presione el botón ON/OFF para apagar la QL-1050/1050N. Tire hacia arriba de las palancas izquierda y derecha de la máquina, situadas debajo de la cubierta superior, y abra la cubierta.**
Asegúrese de que los brazos del carrete están insertados correctamente en las guías de la cubierta de la izquierda y de la derecha.
• Inserte el cable con el rollo DK situado a la derecha de la QL-1050/1050N.
- Coloque el carrete en sus guías del compartimento del rollo DK.**
Fije la cubierta de forma que se verá desde el otro lado y cierre la cubierta. Presione el botón ON/OFF para encender la QL-1050/1050N, y después presione el botón FEED para colocar el rollo.
- Pase el extremo del rollo DK por debajo de la parte saliente y la abertura de la unidad del cortador.**
- Cierre la cubierta del cabezal hasta que chasque en los lados derecho e izquierdo.**



4 Instalación de la bandeja de etiquetas

Acople la guía de papel a la parte delantera de la QL-1050/1050N como se muestra en la ilustración.

- Retire la guía de papel cuando vaya a imprimir más de 10 etiquetas continuas y se corte cada etiqueta de forma automática.
- Cuando imprima en rollo continuo más de 6" de longitud, cierre la bandeja de etiquetas, ya que de lo contrario, el papel se atascaría.



PS-9000 no es compatible con Mac. Por lo tanto, la QL-1050N no se utiliza en el entorno de Mac.

Cuando utilice Mac OS® X10.1~10.4.7

No conecte la QL-1050/1050N a su ordenador personal hasta que se le indique que lo haga cuando instale el controlador de la impresora.

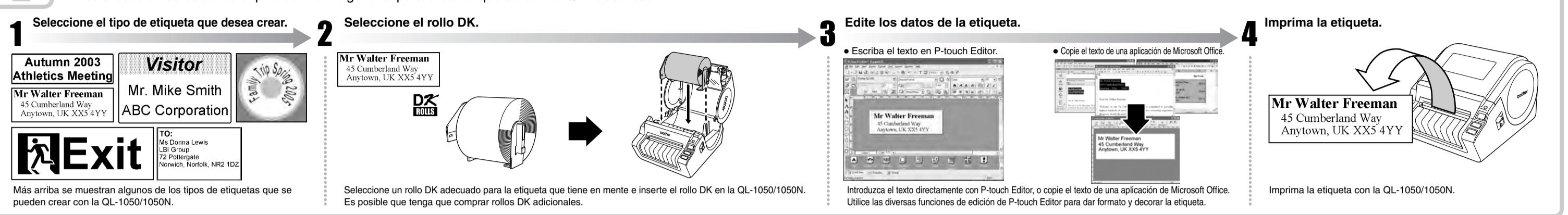
- Inicie el Mac® y coloque el CD-ROM en la unidad de CD-ROM.**
Se visualizará la pantalla de la serie QL.
- Si no se inicia automáticamente, haga doble clic en el icono QL-Series (CD-ROM).**
- Haga clic en la carpeta [Mac OS X], y haga doble clic en [P-touch Editor 3.2 Installer].**
Se iniciará el instalador de P-touch Editor, y se visualizará la pantalla de Introducción (Introducción).
- Ponga una marca de verificación en "Introduction" y haga clic en [Next] (Siguiente).**
Se visualizará la pantalla Important Information (Información importante).
- Ponga una marca de verificación en "Important Information" y haga clic en [Next] (Siguiente).**
- Haga clic en [Next] (Siguiente).**
Usted podrá elegir los programas que desea instalar. Quite la marca de verificación de los programas que no deseé instalar. Se visualizará la pantalla Cose Alias Folder (Elegir al carpeta alias).
- Haga clic en el lugar en el que deseas crear la carpeta alias, y haga clic en [Next] (Siguiente).**
Aparecerá la pantalla Pre-Installation Summary (Resumen de preinstalación).
- Haga clic en [Install] (Instalar).**
Se iniciará la instalación.
- Cuando finalice la desinstalación, haga clic en [Done] (Realizado).**
La instalación del software habrá finalizado.
- Haga doble clic en [QL-1050 Driver.pkg] de la carpeta [Mac OS X].**
Se iniciará el instalador del controlador, y se visualizará la pantalla de configuración del controlador.
- Haga clic en [Continue] (Continuar).**
Se visualizará la pantalla Important Information (Información importante).
- Haga clic en [Continue] (Continuar).**
Aparecerá la pantalla Software License Agreement (Acuerdo de Licencia del Software).
- Haga una marca de verificación en 'Software License Agreement' y haga clic en [Continue] (Continuar).**
Se visualizará la pantalla de Acuerdo de licencia.
- Haga clic en [Agree] (Aceptar).**
Se visualizará la pantalla Select a Destination (Seleccionar un destino).
- Compruebe que la "QL-1050" o la "QL-1050N" se hayan añadido, y cierre la pantalla de lista de impresoras.**
Usted podrá comenzar a utilizar su QL-1050/1050N Brother.
- Haga doble clic en la unidad en la que esté instalado P-touch Editor, y haga clic, por este orden en [Applications] - [Utilities] - [Printer Setup Utility (Print Center)] - [Utilities] (Utilidad) - [Utilidad de configuración de impresora] (Centro de impresión).**
Se visualizará la pantalla Printer List (Lista de impresoras).
- Cuando se haya visualizado la pantalla de la lista de impresoras, haga clic en [Add] (Agregar).**
- Haga clic en [Add] (Agregar) (Agregar impresora).**
- Seleccione "QL-1050" o "QL-1050N", y [Add] (Agregar).**
La pantalla volverá a la de la lista de impresoras.
- Cuando utilice Mac OS 10.1~10.3, haga clic en [USB], "QL-1050" o "QL-1050N", y [Add] (Agregar).**
- Compruebe que la "QL-1050" o la "QL-1050N" se hayan añadido, y cierre la pantalla de lista de impresoras.**
Usted podrá comenzar a utilizar su QL-1050/1050N Brother.
- Haga doble clic en la unidad en la que esté instalado P-touch Editor, y haga clic, por este orden en [Applications] - [Utilities] - [Printer Setup Utility (Print Center)] - [Utilities] (Utilidad) - [Utilidad de configuración de impresora] (Centro de impresión), y haga doble clic en el icono de P-touch Editor 3.2. Se iniciará P-touch Editor.**

Consulte el reverso si desea ver un ejemplo de cómo crear una etiqueta.

[Creación de etiquetas]

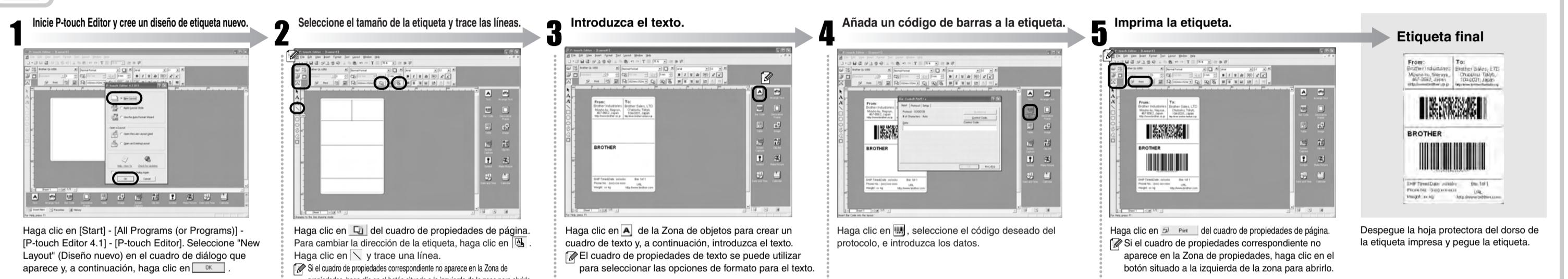
I Diseño de la etiqueta que se va a crear

En esta sección se describe el procedimiento general para crear etiquetas con la QL-1050/1050N.



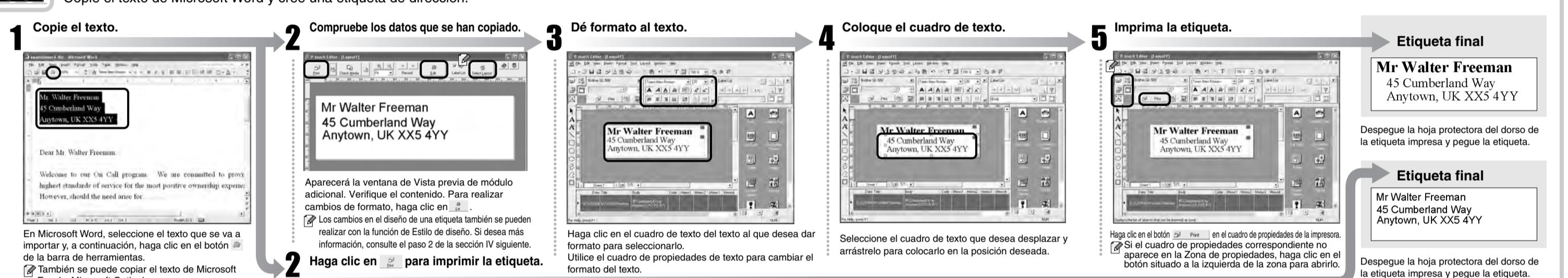
II Creación de una etiqueta de envío con P-touch Editor

Aprenda el flujo de trabajo básico de P-touch Editor creando una etiqueta de envío.



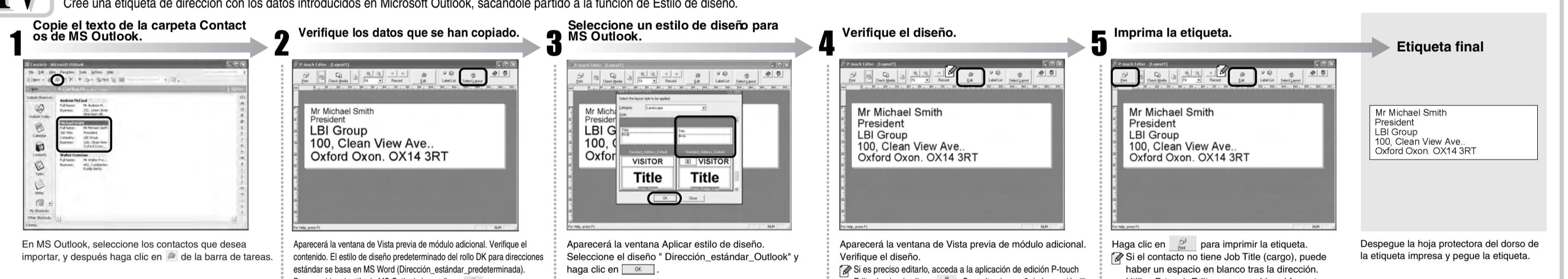
III Creación de una Etiqueta de dirección utilizando Microsoft Word Add-In

Copie el texto de Microsoft Word y cree una etiqueta de dirección.



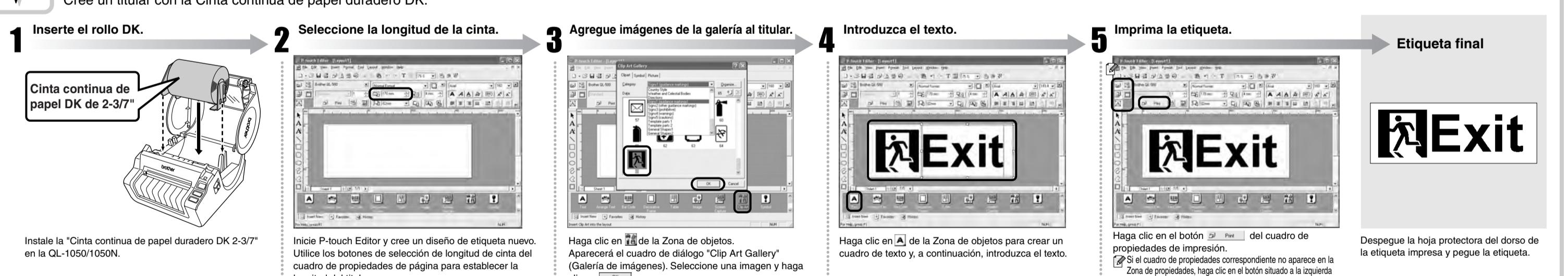
IV Creación de una Etiqueta de dirección utilizando Microsoft Outlook Add-In

Cree una etiqueta de dirección con los datos introducidos en Microsoft Outlook, sacándole partido a la función de Estilo de diseño.



V Creación de etiquetas para titulares

Cree un titular con la Cinta continua de papel duradero DK.



VI Creación de una etiqueta de placa de identificación con el Asistente de formato automático

Cree una etiqueta de placa de identificación con rapidez y facilidad con el Asistente de formato automático.

